

RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC
Place Bonaventure
South-East Portal, Suite 7300
800 de la Gauchetière Street West
Montreal
Montreal
Quebec
H5A 1L6

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'offre demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Food Supply, Montreal/Alimentation, Montréal
Place Bonaventure,
South-East Portal
Suite 7300
800 de la Gauchetière Street West
Montreal
Montreal
Quebec
H5A 1L6

Title - Sujet OCIR: DND-VAL Frozen juices	
Solicitation No. - N° de l'invitation W0106-13R187/A	Date 2014-05-14
Client Reference No. - N° de référence du client W0106-13-R187	Amendment No. - N° modif. 001
File No. - N° de dossier MTR-3-36217 (106)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$MTR-106-12740	
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale 2014-05-13	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2014-05-29	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Paradis, Mary	Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
Telephone No. - N° de téléphone (514) 496-3874 ()	Buyer Id - Id de l'acheteur mtr106
FAX No. - N° de FAX (514) 496-3822	
Delivery Required - Livraison exigée	
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: MINISTÈRE DE LA DÉFENSE NATIONALE Selon commandes subséquentes (MDN) Garnison Valcartier GOA 4Z0 Canada	
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

Solicitation No. - N° de l'invitation

W0106-13R187/A

Amd. No. - N° de la modif.

001

Buyer ID - Id de l'acheteur

mtr106

Client Ref. No. - N° de réf. du client

W0106-13-R187

File No. - N° du dossier

MTR-3-36217

CCC No./N° CCC - FMS No/ N° VME

THE REQUEST FOR STANDING OFFER DOCUMENT HAS NOT BEEN AMENDED.